

*άναμυταλίζω

— 97 —

*άνανάπαυτος

άναμυταλές κ' ἔχασε δὸς γόσμο. Συνών ἀμπωσεὶ 1, ἀμπωσι, *ἀμπώσιμο, ἀμπωσμα **A 1**, ἀμπωσματεά, ἀμπωσμός, *άναμυταλισεά, *ἀναμυτάλισμα, σπρωξεά, σπρωξιμο. 2) Κτύπημα, φάπισμα: Φύγε, γιὰ τὰ σ' ἀρχίζω τοσ' ἀναμυταλές! Συνών. μπάτσος, χαστούχι, χτύπημα.

*άναμυταλίζω, ἀναμυταλίζω Δ.Κρήτ. ἀνεμυταλίζω Α.Κρήτ.

Ἐκ τοῦ οὐσ. *ἀναμυταλισά.

1) Ἐπί χοίρου, ὡθῶ τινα βιαίως διὰ τοῦ φύγχους, καὶ γενικάτερον ἐπὶ ἀνθρώπου: Φύγε νὰ μὴ σὲ ἀναμυταλίσῃ η γουρούνα. 2) Ἐπιτίθεμαι κατά τινος, τὸν κτυπῶ καὶ τὸν ἀνατρέπω: Κάτσες ησυχος, γιὰ τὰ σ' ἀναμυταλίσω! Μήν ἀναμυταλίζῃς τὸ κωπέλλι! Πολλὲς φορὲς τὸν ἔχω ἀναμυταλισμένο, μ' ἀκόμη μοῦ κάνει τὸ παλληκάρι. 2) Μεταφ. προσβάλλω τινὰ διὰ λόγων: "Οδε γε ἂ μὲ δῆ, μ' ἀναμυταλίζει. Πολλὲς φορὲς μ' ἔχει ἀναμυταλισμένο.

*άναμυταλισδά ή, ἀνεμυταλισδά Α.Κρήτ.

Ἐκ τοῦ ρ. *ἀναμυταλιζώ.

Βιαία ὡθησις. Συνών. ίδ. ἐν λ. *ἀναμυταλισά 1.

*άναμυταλισμά τό, ἀναμυταλισμά Δ.Κρήτ.

Ἐκ τοῦ ρ. *ἀναμυταλιζώ.

Βιαία ὡθησις καὶ ἀνατροπή: *Eld'* ἀναμυταλισμάτα εἰν' ἀποὺ κάνεις τοῦ κωπελλικοῦ! Συνών. ίδ. ἐν λ. ἀναμυταλισά.

ἀναμύω Κύπρ. ἀναμοῦ· Λυκ. (Λιβύσσ.) ἀνεμῶ Θράκ. Κάσ. ἀνεμ-μῶ Κάρπ. 'νεμῶ Καρ. (Μούγλ. Μύλασσ.) Νίσυρ. Προπ. (Κύζ.) 'νεμ-μῶ Κάρπ. Κῶς Ρόδ. Σύμ. Τήλ. 'νεμ-μάω Κάλυμν. 'νεμύζω Μεγίστ.

Τὸ μεσν. ἀναμύω. Οἱ συνηρημένοι τύπ. ὥς καὶ τὸ 'νεμύζω διὰ τὴν σύμπτωσιν τοῦ ἀορ. -ισα. Πβ. καὶ μηνύω - ἐμήνυνσα - μηνῶ, εὐλογῶ - εὐλόγησα - βλογίζω κττ. Περὶ τοῦ μεταπλασμοῦ τούτου ίδ. ΓΧατζιδ. MNE 1,272 κέξ.

1) Ἀνοίγω τὰ βλέφαρα, τοὺς ὀφθαλμοὺς Κύπρ.: 'Αχτύπησέν τον μὲ τὴν βέροκαν τῖδαι μὲ τῶθει μὲ ἀναμύει (μὲ = μήτε). 'Η σημ. καὶ μεσν. Πβ. Εύσταθ. Opusc. 6,7 «τάχιον ἡ ἀναμύσαι τινά». 2) Ἀναδίδω, ἐκφύω βλαστούς Κάρπ. Κάσ. Νίσυρ.: 'Ενέμυσε ἡ συκεὰ Νίσυρ.

Ἄμε, φώκιο, εἰς τὰ βάθη τῆς θαλάσσου, ἐκεῖ ποῦ 'ν ἡ φωλεά σου, | νὰ κοιτάξῃς τὰ παιδά σου, δπον καμπάνα 'ἐ χτυπᾷ | καὶ παπτᾶς 'ἐ λειτριᾶ καὶ κληματαρεῖ 'ἐν ἀνεμῷ (έξ ἐπωδ.) Κάσ. || Ἀσμ.

'Αροίξετε τὸν κλήσαρα 'ε τ' αἱ-Γιαννιοῦ τὴν χάρι οτο' εἰς τὴν κορφήν τον 'νεμ-μυσεν ἔτα χρονού κλωνάρι Κάρπ. 'Η σημ. καὶ μεσν. Πβ. Εύσταθ. Ιλ. 308,39 «τὸ ἀναμύειν ἀντὶ τοῦ ἀναβλαστάνειν». Συνών. ἀναδίνω **A 1**.

3) Ἀμτβ. βλαστάνω, φύομαι ἔνθ' ἀν.: 'Ανέμυσε τὸ σ' τάρι Θράκ. Τὰ σκόρδα 'νέμυσαν Μούγλ. 'Ενέμυσε τὸ κριθάρι Νίσυρ. 'Ενεμ-μύσαν τὰ χορτάρια Σύμ. 'Εσπείραμε, ἀμ-μ- 'ἐν ἐνεμ-μύσα Κάρπ. "Οσες φορὲς αὐτὴ τοῦ εὔχετον, ἐνεμοῦσεν ἀπὸ ἔτα φτερὸ 'ε τὴ μούρη τον (έκ παραμυθ.) Νίσυρ. || Παροιμ. φρ. "Οπον πατήσῃ τὸ πόδι του, χορτάρι δὲ 'νεμ-μῆ (ἐπὶ ἀνθρώπου βασκάνου ἡ κακοποιοῦ) Ρόδ.

Παντοῦ παντοῦ μὴν ἀνεμ-μῆς, μὴν ἀναμιλάωγης (πρὸς τὸν ἀναμειγνύμενον ἐκεῖ δὲν πρέπει ἡ ἀποκρινόμενον χωρὶς νὰ ἐρωτηθῇ). Συνών. φρ. μὴ φυτρώνης ἐκεῖ ποῦ δὲ σὲ σπέρνουν. ἀναμιλάων = *ἀναμολαδώνω) Κάρπ.—Παροιμ. Σὰν ἀπουθάν' ὁ μαῦρος μου, χουρτάριν μὴ ἀναμύσῃ (πβ. ἀρχ. «ἔμοι γαῖα τοῦ θανόντος γαῖα

μιχθήτω πυρὶ») Λιβύσσ. "Οσον μισοῦ τὰ κέρταμα, 'ε τὰ γένεια μὲ ἀναμοῦσιν (ἐπὶ ἀνθρώπου, τὸν δποῖον ἀποφεύγομεν, ἀλλὰ πάντοτε ἐμφανίζεται ἐνώπιον μας. κέρταμα = κρίταμα) αὐτόθ. || Αἰνίγμ. Ἐχω ἔτα πρᾶμα δπον 'νεμ-μῆ μονάχουν τον 'ε τοὺς ποταμούς, 'ε τὰ φυάκια (ἡ βάτος) Κῶς Μαρούλι μαρουλόφυλλο | καὶ σερανταχτώφυλλο καὶ 'ε τὴν κορφὴν μαρουλόφυλλο | χρουσὸν κουκκίνιν ἐνέμ-μυσε (ἡ Μεγάλη Τεσσαρακοστὴ καὶ τὸ Πάσχα) Τήλ. || Ἀσμ.

Μέο' 'ε τὴν καρδιάν μου 'νέμυσε βασιλικὸς ὄραῖος, ἔνας ψιλομελαχρινὸς καὶ νόστιμος καὶ νέος

Νίσυρ.

Θαμάζομαι σὰν πορπατῆς πῶς δὲ βαρεῖ τὸ χῶμα, πῶς δὲ 'νεμ-μοῦσι λεμονὶσες μὲ τὸ πολύ σου διῶμα Τήλ.

Κ' ἐκεῖ ποῦ θάψασι τὸ νεὸν 'νέμ-μυσε κυπαρίσσι οὐκέτι ποῦ θάψασι τὴ νεὰ 'νέμ-μυσε καλαμιδῶνας Κάρπ.

Κάτω 'ε τὰ 'Ιεροσόλυμα καὶ 'ε τοῦ Χριστοῦ τὸν τάφον, 'κεῖ δέντρον δέντρον ἐνέμυζεν, δέντρον ἐφανερώθη Μεγίστ. Συνών. ἀναδίνω **B 1**, *ἀναμολαδώνω, φυτρώνω.

*άνανάγκαστα ἐπίρρ. ἀνέγκαστα Πόντ. (Κοτύωρ. Τραπ. Χαλδ. κ. ἀ.) Χίος

Ἐκ τοῦ ἐπιθ. ἀνανάγκαστος.

1) Χωρὶς ἀνάγκην, χωρὶς λόγον Χίος: Ἀνέγκαστα ποιὸς ἡμπορεῖ νὰ κατονοῇση; Ἀνέγκαστα μοῦ τό 'πε γιὰ νὰ μὲ πειράξῃ αὐτόθ. 2) Χωρὶς κόπον, χωρὶς ἐξάντλησιν σωματικὴν Πόντ. (Κοτύωρ. Τραπ. Χαλδ. κ. ἀ.): Ἀνέγκαστα πορπατεῖ - εὐτάσι τὴ δουλείαν ἀτ' (περιπατεῖ - κάνει τὴ δουλειά του χωρὶς νὰ κουράζεται).

ἀνανάγκαστος ἐπίθ. Λεξ. Περιδ. ἀνέγκαστος Πόντ. (Κερασ. Κοτύωρ. Τραπ. Χαλδ. κ. ἀ.)

Τὸ μεταγν. ἐπίθ. ἀνανάγκαστος. Τὸ ἀνέγκαστος ἐκ τοῦ στερητ. ἀ- καὶ τοῦ ἐπιθ. *'νεγκαστός <'νεγκάζω, δι' δὲ ίδ. ἀναγκάζω.

1) Ο μὴ αἰσθανόμενος κόπον, ἐξάντλησιν σωματικήν, ἀκαταπόνητος Πόντ. (Κερασ. Κοτύωρ. Τραπ. Χαλδ. κ. ἀ.): Ἀνέγκαστος ἀρθρωτος, ξάι 'κι κάθεται (δὲν κάθεται καθόλου) Κοτύωρ. Τραπ. Χαλδ. Ἀνέγκαστον παιδίν, ἡμπλαν στείλτες ἀτο πάει (ὅπου τὸ στέλνεις πηγαίνει) Χαλδ. Συνών. ἀγανάχτητος 1 β, ἀκούραστος 1. 2) Ἐνεργ. ὁ μὴ προξενῶν κόπον, ὁ ἀποκτώμενος χωρὶς κόπον Πόντ. (Κοτύωρ.): Ἀνέγκαστον ψωμὶν θὰ τρώῃ, ἐπῆρεν τοῦ κυροῦ ἀτ' τὴν εὐδήν (ἐπειδὴ ἐπῆρε τὴν εὐχὴν τοῦ πατέρα του, θὰ τρώῃ κτλ.). Συνών. ἀγανάχτητος 2, ἀκοπος (II), ἀναπανμένος ἡ ἀναπαμένος (ίδ. ἀναπαύω **A 1**), ἀντίθ. 'γαναχτεμένος (ίδ. ἀγαναχτώ **A 1 β**).

*άνανάμενος ἐπίθ. Πόντ. (Τραπ.) ἀνανάμορος Πόντ. ("Ιμερ. Χαλδ. κ. ἀ.")

Ἐκ τοῦ στερητ. ἀ- καὶ τοῦ ρ. ἀναμένω.

1) Ἐκεῖνος τὸν δέντρον δέντρον πειριμένει κάνεις, ἀπροσδόκητος ἔνθ' ἀν.: Κακὸν ἀνανάμορον Χαλδ. Συνών. ἀδόκητος 1, ἀκαρτέρητος 3, ἀναπάντεχος 1, *ἀναπέλπιστος, ἀνέλπιστος, ξαφνικός. 2) Τὸ οὐδ. οὐδ., κακὸν ἀπροσδόκητον Πόντ. ("Ιμερ. Τραπ.): Ἀσ' σ' ἀνανάμορα κι ἀσ' σὴν κακὴν τὴν ὄραν νὰ φυλάττε σε δὲ θεός! Ιμερ. Συνών. ἀναπάντεχος (ίδ. ἀναπάντεχος 2).

*άνανάπαυτος ἐπίθ. ἀνάπαυτος Πόντ. (Κερασ.) ἀνάπαγος Πόντ. (Χαλδ.) ἀνάπαος Πόντ. ("Ιμερ. Σάντ.)

Ἐκ τοῦ στερητ. ἀ- καὶ τοῦ ἐπιθ. ἀναπάντεχος. Τὸ ἀναπάντεχος ἀνευ συνθέσεως τοῦ ἀρχτικοῦ α προσλα-

